

免 责 条 款

我们努力提供准确的条约信息并定期核查、更新，但仍难以保证数据库中的条约信息与条约正式文本完全一致。对于使用本数据库信息可能导致的损失或法律纠纷，我们不承担任何责任。感谢您的理解和支持。

中华人民共和国政府和 几内亚共和国政府 关于向几内亚派遣 医疗队的议定书

中华人民共和国政府和几内亚共和国政府，为了发展两国卫生事业友好合作关系。经过友好协商，达成协议如下：

第 一 条

应几内亚共和国政府（以下简称几方）邀请，中华人民共和国政府（以下简称中方）同意向几内亚派遣由十四人组成的医疗队，其中医学专家十二名和辅助人员二名（见附件，中国医疗队专业人数表）。

第 二 条

中华人民共和国医疗队（以下简称中国医疗队）的任务是根

据几内亚现行法律和规章与几内亚医务人员密切合作，开展预防 and 治疗的医疗工作。

中国医疗专家在从事医疗工作过程中，几内亚卫生部承担民事法律责任。

中国医疗队尊重几内亚共和国的现行法律和规章，以及几内亚人民的风俗习惯。

第 三 条

中国医疗队工作地点是：科纳克里伊涅斯丁医院、拉贝医院、科纳克里药检所。

第 四 条

中国医疗队在几内亚工作期间所需的药品、医疗设备、器械、医用敷料和化学试剂等由几方提供。

为保证中国医疗队工作的正常进行，中方每年提供一些药品和器械，由中国医疗队保管使用。

医院在使用上述药品时，医院可收回成本费，其收入主要用于继续向中方购置药品、器械，同时改善中国医疗队的工作、生活条件。资金管理细则由中国医疗队和所在医院共同商定。

第 五 条

中方提供的药品、器械和中国医疗队从国外进口非禁止的作个人用途的物品将免除关税和一切进口税。

上述药品、器械和物品由中方负责运至科纳克里港后，由几方负责办理免税、报关和提取手续并尽快提出运到医疗队驻地，所需费用由中方负担。

第 六 条

中国医疗队人员在几内亚工作期间的工资（队长、教授、副教授、顾问医师每人每月 1500 美元，主治医师、译员每人每月 1000 美元，其他人员每人每月 800 美元）、办公费、出差费、医疗费以及交通费（包括保养、维修和燃料费）由中方负担。

中国医疗队人员往返于中国和几内亚之间的国际旅费（包括每人二十公斤的超重行李费）由几方负担，几方负责提供合适住房（包括家具）和水、电。

第 七 条

中国医疗队人员在几内亚工作期间，几方免除他们应缴的直接税款，并为他提供工作和生活的一切便利条件。

第 八 条

中国医疗队人员享有中方和几方法定的节假日。

第 九 条

本议定书如有未尽事宜或在执行中发生异议，应由两国政府通过友好协商解决。

第 十 条

本议定书有效期自一九九八年七月一日起至二零零零年六月三十日止，如几方需中方继续派遣医疗队，应于本议定书期满前六个月向中方提出。

本议定书于一九九八年二月六日在科纳克里签定，共两份，每份都用中文和法文书就，两种文本具有同等效力。

中华人民共和国政府

代 表

孔明辉

(签 字)

几内亚共和国政府

代 表

康诸拉·德拉梅

(签 字)